



POWER ON YOUR ENERGY

ІГРОВА КЛАВІАТУРА  
ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ  
KB-620 / KB-630

УКР

Шановний користувач,  
Дякуємо Вам за Ваш вибір продукту ERGO. Ваш вибір є дуже важливим для нас і означає, що в ERGO з'явився новий користувач. Сподіваємося, що наша продукція і сервіс принесуть Вам задоволення. Також сподіваємося, що Ви скористаєтеся можливістю висловити свої побажання та відгуки про нашу продукцію за допомогою офіційної гарячої лінії ERGO, що, у свою чергу, допоможе нам постійно покращувати якість продукції та сервісу. Якщо у Вас виникли проблеми з використанням продукту, будь ласка, зверніться до відділу сервісного обслуговування. Ваш вибір і визнання бренду Ergo - це найкращий наш стимул для подальшого розвитку та вдосконалення.

Дякуємо Вам!  
Відділ продажів ERGO.

2

## ЗМІСТ

	Безпечне використання	4
	Комплектація	5
	Огляд пристрою	6
	Використання приладу	7
	Характеристики	7
	Безпека навколишнього середовища	8
	Інформація про виробника	8

3

## БЕЗПЕЧНЕ ВИКОРИСТАННЯ

Будь ласка, ознайомтесь з рекомендаціями нижче, щоб продовжити термін служби продукту.

1. Не розбирайте виріб і не заміняйте жоден із компонентів;
2. Негайно від'єднайте виріб від комп'ютера, якщо в нього потрапить якась рідина, оскільки це може призвести до пожежі або ураження електричним струмом, або погіршення роботи приладу, якщо користувач продовжує його використовувати;
3. Переконайтеся, що при встановленні або використанні приладу Ваші руки сухі, щоб уникнути ризиків ураження електричним струмом;
4. Не піддавайте пристрій впливу прямих сонячних променів або високої температури;
5. Не розміщуйте виріб у зоні впливу

4

сильного магнітного поля, оскільки це може призвести до дисфункцій.

### УВАГА!

Для поліпшення продуктивності продукції ми постійно модернізуємо продукти та в їх програмне забезпечення можуть вноситися зміни без попереднього повідомлення, за що приносимо свої вибачення!

### КОМПЛЕКТАЦІЯ

1. USB ігрова клавіатура з різнокольоровим підсвічуванням.
2. Інструкція з експлуатації.
3. Гарантійний талон.

5

## ОГЛЯД ПРИСТРОЮ

1. Професійна ігрова клавіатура виготовлена зі зносостійких матеріалів.
2. Швидкісний 2.0 USB вихід.
3. Матове покриття клавіш покращує тактильні відчуття під час користування.
4. 8 спеціальних міцних і ударостійких ігрових клавіш, які витримують щонайменше 5 мільйонів натискань.
5. Високий рівень захисту від води. Має отвори для води на клавіатурі які захищають плату клавіатури від потрапляння на неї рідини.\*
6. Ігровий стиль дизайну зі світлодіодною підсвіткою бокової панелі.
7. Сім кольорів для підсвічування дозволяють користуватись клавіатурою у темряві.

\*Тільки для моделі KB-620

6

## ВИКОРИСТАННЯ ПРИЛАДУ

Увімкнення/Вимкнення підсвітки клавіатури:

- Натисніть кнопку Scroll Lock , щоб увімкнути / вимкнути світлодіодне підсвічування.
- Всі інші клавіші використовуйте за призначенням по класичній схемі.

## ХАРАКТЕРИСТИКИ

Кількість клавіш:	104
Гарантована кількість натискань:	5 мільйонів разів
Номинальний струм:	100 mA MAX
Номинальна напруга:	5 В
Довжина дроту:	1,5 м
Розмір:	460 x 180 x 27 (для моделі KB-620) 450 x 125 x 20 (для моделі KB-630)

7

## БЕЗПЕКА НАВКОЛИШНЬОГО СЕРЕДОВИЩА

Ви можете допомогти в охороні навколишнього середовища! Будь ласка, дотримуйтесь місцевих правил: передавайте непрацююче електричне обладнання у відповідний центр утилізації відходів. Виробник залишає за собою право вносити зміни в технічні характеристики та дизайн виробів.

## ІНФОРМАЦІЯ ПРО ВИРОБНИКА

**Виробник:** Шеньчжень Марво Текнолоджі Ко, ЛТД Адреса: 6 Поверх, Корпус А, ДонгФангЯЮань, Чень Тянь ком'юнітіс, Сісіань Баоань Дістрікт, Шеньчжень, Китай.  
**Імпортер:** ТОВ "Інвестком", Україна. Адреса: м. Київ, вул. Дорогожицька, 1.

8

Рекомендується зберігати в сухому прохолодному місці, уникати потрапляння прямого сонячного проміння. Не містить шкідливих для здоров'я речовин. Товар відповідає вимогам Технічних регламентів, встановлених законодавством України. У разі наявності питань, щодо сервісного обслуговування ви можете звернутись за адресою сервісного центру м. Київ, вул. Сім'ї Хохлових, буд. 8. 04119 ФО-П Мішота Б. П. тел. **0 (800) 501 643.** ergo-ua.com





POWER ON YOUR ENERGY

ИГРОВАЯ КЛАВИАТУРА  
ИНСТРУКЦИЯ  
ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ  
KB-620 / KB-630

РУС

Уважаемый пользователь, Спасибо за ваш выбор продукта ERGO. Ваш выбор очень важен для нас и означает, что у ERGO появился новый пользователь. Надеемся, что наша продукция и сервис доставят вам удовольствие. Также надеемся, что вы воспользуетесь возможностью выразить свои пожелания и оставить отзывы о нашей продукции с помощью официальной горячей линии ERGO, что, в свою очередь, поможет нам постоянно улучшать качество продукции и сервиса. Если у вас возникли проблемы с использованием продукта, пожалуйста, обратитесь в отдел сервисного обслуживания. Ваша поддержка является нашим главным преимуществом, а ваше признание и оценка являются отличными стимулами для ERGO.

Спасибо Вам!  
Отдел продаж ERGO.

11

## СОДЕРЖАНИЕ

	<b>Безопасное использование</b>	13
	<b>Комплектация</b>	14
	<b>Обзор устройства</b>	15
	<b>Использование устройства</b>	16
	<b>Характеристики</b>	16
	<b>Безопасность окружающей среды</b>	17
	<b>Информация о производителе</b>	17

12

## БЕЗОПАСНОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

Пожалуйста, ознакомьтесь с рекомендациями ниже, чтобы продлить срок службы продукта.

1. Не разбирайте изделие и не заменяйте ни один из компонентов;
2. Немедленно отключите изделие от компьютера, если в него попадет какая-либо жидкость, так как дальнейшее его использование может привести к пожару, поражению электрическим током или ухудшению работы прибора;
3. Убедитесь, что при установке или использовании прибора Ваши руки сухие, чтобы избежать риска поражения электрическим током;
4. Не подвергайте устройство воздействию прямых солнечных лучей или высокой температуры
5. Не устанавливайте изделие в зоне влияния сильного магнитного

13

поля, так как это может привести к дисфункции.

### ВНИМАНИЕ!

Для улучшения производительности продукции мы постоянно её модернизируем, в следствии чего в её программное обеспечение могут вноситься изменения без предварительного уведомления, за что приносим свои извинения!

### КОМПЛЕКТАЦИЯ

1. Игровая USB клавиатура с разноцветной подсветкой.
2. Инструкция по эксплуатации.
3. Гарантийный талон.

14

### ОБЗОР УСТРОЙСТВА

1. Профессиональная игровая клавиатура изготовленная из износостойких материалов.
2. Скоростной USB 2.0 выход.
3. Матовое покрытие клавиш, улучшающее тактильное ощущение при использовании.
4. 8 специальных ударопрочных игровых клавиш, которые выдерживают минимум 5000000 нажатий.
5. Высокий уровень защиты от воды. Имеет отверстия для воды на клавиатуре которые защищают плату клавиатуры от попадания на нее жидкости.\*
6. Игровой стиль дизайна со светодиодной подсветкой боковой панели.
7. Семь цветов для подсветки позволяют пользоваться клавиатурой в темноте.

\*Только для модели KB-620

15

### ИСПОЛЬЗОВАНИЕ УСТРОЙСТВА

**Включение/Выключение подсветки клавиатуры:**

- Нажмите кнопку Scroll Lock , чтобы включить / выключить светодиодную подсветку.
- Все остальные клавиши используйте по их назначению по классической схеме.

### ХАРАКТЕРИСТИКИ

Количество клавиш: 104

Гарантированное количество нажатий: 5 миллионов раз

Номинальный ток: 100 мА MAX

Номинальное напряжение: 5 В

Длина кабеля: 1,5 м

Размер: 460 x 180 x 27 (для модели KB-620)  
450 x 125 x 20 (для модели KB-630)

16

### БЕЗОПАСНОСТЬ ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ

Вы можете помочь в охране окружающей среды! Пожалуйста, соблюдайте правила: передавайте неработающее электрическое оборудование в соответствующий центр утилизации отходов. Производитель оставляет за собой право вносить изменения в технические характеристики и дизайн изделий.

### ИНФОРМАЦИЯ О ПРОИЗВОДИТЕЛЕ

**Производитель:** Шэньчжэнь Марво Текнолоджи Ко ЛТД Адрес: 6 Этаж, Корпус А, ДонгФангЯЮань, Чэнь Тянь комьюнитис, Сисиянь Баоань Дистрикт, Шэньчжэнь, Китай.

**Импортер:** ООО "Инвестком", Украина. Адрес: г. Киев, ул. Дорогожицкая, 1.

17

Рекомендуется хранить в сухом прохладном месте, избегать попадания прямых солнечных лучей. Не содержит вредных для здоровья веществ. Товар соответствует требованиям Технических регламентов, установленных законодательством Украины.

При наличии других вопросов, по сервисному обслуживанию вы можете обратиться по адресу сервисного центра: г. Киев, ул. Семьи Хохловых, д. 8. 04119 ФЛ-П Мишота Б. П. тел. **0 (800) 501 643.**  
[ergo-ua.com](http://ergo-ua.com)

